



Migrations : réalités, chances et défis / *Migration: realities, opportunities and challenges*



**Colloque organisé par France terre d'asile/ Conference organized by France terre d'asile
Vendredi 14 octobre 2011 / Friday, October the 14th 2011
PARIS / Palais du Luxembourg, Salle Clemenceau**

Avec le soutien de / With the support of



Migrations : réalités, chances et défis

Migration : realities, opportunities and challenges

Vendredi 14 octobre 2011 / Friday, October the 14th 2011

PARIS/ Palais du Luxembourg, Salle Clemenceau

9h30	Accueil des participants / Participants' welcoming and registration	13h00	Echanges avec la salle / Public discussion
10h00	Mot d'accueil / Welcome address Richard YUNG, Sénateur des Français établis hors de France / Senator of French citizens settled out of France - FRANCE	13h15	Déjeuner / Lunch
10h10	Ouverture du colloque / Opening speech Anne HIDALGO, Première adjointe au Maire de Paris / First deputy mayor of Paris - FRANCE	14h30	Table ronde 3 / Round Table n°3 Grand témoin / Witness : Emmanuel ZEMMOUR, président de l'Union nationale des étudiants de France President of the French National Student Union - FRANCE
10h25	Présentation des débats : enjeux et perspectives / Stakes and perspectives Pierre HENRY, directeur général de France terre d'asile / Director general of France terre d'asile - FRANCE		Comment répondre à la demande de mobilité de la jeunesse? / YOUTH AND IMMIGRATION CHALLENGES Modérateur / Moderator : Nicole QUESTIAUX, membre du conseil d'administration de France terre d'asile / Member of France terre d'asile's executive committee - FRANCE Discutants / Participants : <ul style="list-style-type: none">•Bariza KHIARI, sénatrice de Paris, vice-présidente du Sénat / Senator of Paris, vice chair of the Senate - FRANCE•Lamia BELHACENE, étudiante / Student - FRANCE•Shiran BEN ABDERAZZAK, chroniqueur de la révolution tunisienne / Tunisian Revolution blogger - TUNISIE
10h35	Table ronde 1 / Round Table n°1 Grand témoin / Witness: Judith KUMIN, Responsable de la rédaction et de la publication de l'ouvrage <i>Les réfugiés dans le monde 2012</i> / Editor, State of the World's Refugees 2012 edition	15h30	Echanges avec la salle / Public discussion
	La mondialisation et les nouveaux défis de la protection internationale / GLOBALIZATION AND NEW CHALLENGES OF INTERNATIONAL PROTECTION Modérateur / Moderator : Catherine WIHTOL DE WENDEN, directrice de recherche au CNRS / Research director at the National Centre for Scientific Research - FRANCE Discutants / Participants: <ul style="list-style-type: none">•Tahar CHENITI, secrétaire général du Croissant rouge tunisien / Secretary general of the Tunisian Red Crescent - TUNISIE•Sylvie GUILLAUME, membre du Parlement européen / Member of the European Parliament - FRANCE•Frédéric TIBERGHEN, conseiller d'Etat / Member of the Council of State - FRANCE•Roger ZETTER, directeur du Refugee Studies Centre, Université d'Oxford / Director of the Refugee Studies Centre, Oxford University - ROYAUME-UNI	15h45	Conclusions / Conclusions Dominique PAILLÉ, Avocat à la Cour d'Appel de Paris, Conseiller politique du Parti Radical / Solicitor at the court of appeal in Paris, Political Counsellor of the French Radical Party - FRANCE Sandrine MAZETIER, députée de Paris, secrétaire nationale du parti socialiste à l'immigration / Member of Parliament, National Secretary for Immigration of the Socialist Party - FRANCE
11h30	Echanges avec la salle / Public discussion	16h20	Discours de clôture / Closing speech Jacques RIBS, président de France terre d'asile / Chair of France terre d'asile - FRANCE
11h45	Pause / Break	16h30	Fin du colloque / End of the conference
12h00	Table ronde 2 / Round Table n°2 Grand témoin / Witness : Luc GRUSON, Directeur général de la Cité nationale de l'Histoire de l'Immigration/ Director general of the National City of Immigration History - FRANCE		
	Quelle représentation des réfugiés et des migrants dans les médias? / REFUGEES AND MIGRANTS IN THE MEDIA Modérateur / Moderator : Philippe LECLERC, représentant du HCR en France / UNHCR Representative in France - FRANCE Discutants / Participants: <ul style="list-style-type: none">•Laura BOLDIRINI, journaliste, porte-parole du HCR Italie / Reporter, UNHCR Italy spokesperson - ITALIE•Yvan GASTAUT, historien, maître de conférences à l'Université de Nice / Historian, senior lecturer, University of Nice - FRANCE•Arash MOKHTARI, Responsable du projet Quick Response / Manager of Quick Response - SUEDE		

Un état des lieux de la protection internationale au début du 21e siècle, dans le monde et en Europe /

Assessing international protection in the early 21st century in Europe and worldwide

Ratifiés par 146 pays, la Convention de Genève et le Protocole de New York demeurent, depuis 1951, la pierre angulaire du droit international des réfugiés. Toutefois, le contexte géopolitique tout comme la figure et/ou la perception du réfugié ont fortement évolué depuis 60 ans. Parallèlement, la montée de la xénophobie et du populisme dans les pays occidentaux a eu un impact sur l'accueil réservé aux migrants alors que le monde connaît des bouleversements importants depuis le début de l'année 2011. France terre d'asile, qui célèbre son quarantième anniversaire au service des réfugiés et des migrants de droit, entend dresser un bilan de 60 ans de protection internationale, et éclairer son action à venir en s'interrogeant sur les défis actuels et futurs en matière d'asile et d'immigration.

The Geneva Convention and the Protocol of New York have been ratified by 146 countries, and remain since 1951 the cornerstone of international refugee law. Nevertheless, the geopolitical context and the perception of refugees have deeply changed since 60 years. At the same time, the growth of xenophobia and populism in Western countries has had an impact on the reception of refugees and even on access to the territory, with a growing use of technological means. Our goal is to throw light on our future actions and missions, by questioning current and forthcoming challenges in the field of asylum and immigration.

INFORMATIONS PRATIQUES

Palais du Luxembourg, Salle Clemenceau

15 rue de Vaugirard, 75006 PARIS

Accès : stationnement interdit dans l'enceinte du Palais du Luxembourg

Parkings : place Saint-Sulpice, Marché Saint-Germain, rue de l'Ecole de Médecine, rue Soufflot

RER : Luxembourg (ligne B) / **Métro :** Odéon (lignes 4, 10), Mabillon (ligne 10), Saint-Sulpice (ligne 4) /

Bus : 58, 84 et 89 / **Station Vélib'** n°6017, 34 rue de Condé

Inscription obligatoire / Registration mandatory

par téléphone au 01 53 04 39 96

par mail à communication@france-terre-asile.org

Pour des raisons de sécurité, toute personne non inscrite et non munie d'une pièce d'identité se verra refuser l'accès au Palais du Luxembourg / For safety reasons, you will be required to show your invitation card along with a proof of identity when entering the Palais du Luxembourg.

French/English translation

Contact:

Anaïs MERCIER, Communication, France terre d'asile

+ 33(0)1 53 04 39 96 / communication@france-terre-asile.org

France terre d'asile - 24 rue Marc Seguin, 75018 PARIS

www.france-terre-asile.org